

Zeitschrift: Werdenberger Jahrbuch : Beiträge zu Geschichte und Kultur der Gemeinden Wartau, Sevelen, Buchs, Grabs, Gams und Sennwald
Herausgeber: Historischer Verein der Region Werdenberg
Band: 1 (1988)
Rubrik: Chronik

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Jahresrückblick 1. Oktober 1986 bis 30. September 1987

Oktober 1986

2. Aus Gams wird bekannt, dass Revierförster Ernst Lenherr nach rund 40 Dienstjahren Abschied von seinem Amt nimmt. Lenherr diente der Öffentlichkeit von 1964 bis 1976 auch als Gemeinderat.

3. Auf Einladung der CVP Grabs und der CVP-Bezirkspartei hält BIGA-Direktor Klaus Hug in Grabs ein Referat.

4. In Grabs tagt die FDP des Kantons St. Gallen. Es ist dies die zweite Veranstaltung im Zusammenhang mit der Erarbeitung eines zukünftigen Parteiprogramms.

9. «Das war unser Leben», so lautet der Titel eines neuen Buches über Werdenberger Schicksale, das in Sax präsentiert wird. Herausgeber des reich illustrierten Werkes mit autobiographischen Texten ist der Zürcher Universitätsprofessor Dr. Paul Hugger. Er hat bereits früher Publikationen über das Werdenberg veröffentlicht. Huggers 180 Seiten starkes Buch ist im Verlag BuchsDruck erschienen.

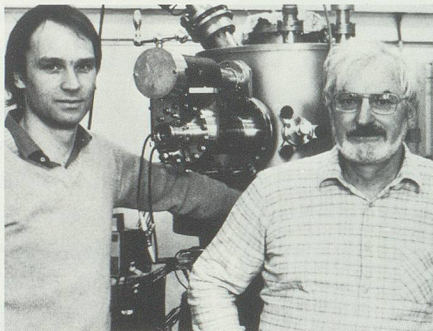
10. Der Geist der Burgleute von Schloss Forstegg zu Sax und der umliegenden Landschaft lebt anlässlich eines Vortrags von Richard Aebi-Schmid in Sax noch einmal auf. Aebi erläutert dabei auch die Geschichte der Manessischen Liederhandschrift, die Ende des 16. Jahrhunderts eine Zeitlang auf Schloss Forstegg aufbewahrt wurde.

10. Oktober: Das Schloss Forstegg steht im Mittelpunkt eines Vortrages von Richard Aebi-Schmid.



13.-16. In der Gemeinde Sennwald findet eine grossangelegte Zivilschutzübung statt. Ziel der Übung ist es, in den Wäldern der Ortsgemeinden Sax, Frumsen und Sennwald die enormen Schäden des Sturmes vom 25./26. März 1986 zu beseitigen.

15. Dem 53jährigen Buchser Physiker Heinrich Rohrer wird zusammen mit seinem deutschen Arbeitskollegen Gerd Binnig der Nobelpreis für Physik zugesprochen. Rohrer ist der zweite Schweizer Physiker, dessen wissenschaftliche Arbeit mit dem Nobelpreis ausgezeichnet wird. Diese hohe Auszeichnung erhält Rohrer für die Entwicklung des Raster-Tunnel-Mikroskops am IBM-Forschungsinstitut in Rüschlikon ZH. Der Buchser Gemeindammann Jakob Rothenberger schreibt in seiner Gratulation: «Die Gemeinde ist stolz auf den Sohn von Camionneur 'Bot Heinrich'. Dank seinem Bürgerort Buchs wird dieser Name nun in alle Welt hinausgetragen.»



15. Oktober: Dem Buchser Physiker Heinrich Rohrer (rechts) und seinem deutschen Arbeitskollegen Gerd Binnig (links) wird der Nobelpreis für Physik zugesprochen.

23. Über 800 Leute aus unserer Region geben der ersten Schweizer Bundesrätin, Elisabeth Kopp, die Ehre und besuchen in Buchs eine Veranstaltung, an der sie über ihre Erfahrungen im Amt spricht und Fragen aus dem Publikum beantwortet.



23. Oktober: Die erste Frau im Bundesrat, Elisabeth Kopp, besucht Buchs und stellt sich an einer Veranstaltung in der Aula der Gewerblichen Berufsschule den Fragen aus dem Publikum. Rechts im Bild Jakob Rhyner aus Buchs, Nationalratskandidat der FDP.

November 1986

13. Das einzige Kino des Bezirks, das Buchser «Scala», zeigt Filmfreunden aus der Umgebung jeweils am Donnerstag einen «besonderen Film». Kulturell hochstehende Werke sind somit fortan auch bei uns zu sehen und nicht mehr nur in städtischen Studiokinos.

17. Dieser Tag geht in die Annalen der Spar- und Leihkasse Wartau-Sevelen ein: Ihre Inhaberaktien werden an der St.Galler Aktienbörse kotiert.

18. Der Regierungsrat des Kantons St.Gallen gibt grünes Licht zum Bau der Autobahnraststätte «Fösera» zwischen den Ein- und Ausfahrten von Buchs und Sevelen.

19. Die Zahlen der Betriebszählung 1985 werden veröffentlicht (vgl. dazu die Statistik am Schluss der Chronik).

27. In *Buchs* erfolgt der erste Spatenstich zum grössten je im Bezirk Werdenberg realisierten Bauvorhaben: Der 35-Millionen-Erweiterungsbau des Berufsschulzentrums beginnt. Die neuen Gebäulichkeiten werden zu einem grossen Teil von Bund und Kanton subventioniert. Die bestehende Schulanlage wird um rund 25 Unterrichtszimmer, eine Mensa sowie eine Dreifach-Mehrzweckhalle und weitere Nebenräume erweitert. Nach jahrelangen Diskussionen erhält somit auch Buchs endlich eine Mehrzweckhalle. Beim denkwürdigen Spatenstich ist der Buchser Nobelpreisträger Heinrich Rohrer anwesend und wird anlässlich dieses Besuchs in seiner Heimatgemeinde in der Hauptausgabe der Tagesschau von Fernsehen DRS kurz porträtiert.

28. Die *Bezirkspartei der SP* nominiert den Grabser Gemeindammann *Bruno Eggenberger*, der zugleich auch *Bezirksparteipräsident* ist, als *Nationalratskandidaten* für die Parlamentswahlen im nächsten Jahr.



28. November: Bruno Eggenberger, Gemeindammann von Grabs, wird von der SP als Nationalratskandidat nominiert.

29. Die seit etlichen Jahren in *Buchs* ansässige Firma *Papierhof AG* nennt sich nun *Pago AG*. Das Unternehmen versucht, die Namensänderung mit einem *Tag der offenen Tür* bekanntzumachen. Die *Pago AG* beschäftigt in *Buchs* rund 330 Mitarbeiter.

Dezember 1986

Anfangs Dezember erscheinen zwei neue *Zweifarbenlithographien* der beiden Dörfer *Buchs* und *Grabs* um die Jahrhundertwende. Der Zürcher Lithograph *Paul Wyss* gibt seine Kunstwerke auf speziellem Büttenpapier wieder, das nicht mehr vergilben soll. Es liegt eine limitierte und nummerierte Auflage von nur je 120 Stück vor.

10. Das *Werdenberg* blickt nach *Stockholm*. Dort nimmt der *Buchser Physiker Heinrich Rohrer* aus den Händen des schwedischen Königs *Carl Gustav* den *Nobelpreis* entgegen.

10. Die Auflage des «*Werdenbergers & Obertoggenburgers*» hat sich innert Jahresfrist um 354 auf 9517 Exemplare erhöht.

12. Die *Arbeitsgemeinschaft Rheintal-Werdenberg* verleiht dem *Sennwalder Kunstschmied Christoph Friedrich* den *Kulturpreis 1986*. Dessen künstlerisch wie handwerklich hervorragende Werke entstehen in einem 120 Jahre alten Betrieb, der *Hammerschmiede in Sennwald*, nach althergebrachter Weise.

13. In *Sennwald* übergibt *Revierförster Reinhard Schindler* nach über 40 Dienstjahren *Waldhammer* und *Kluppe* seinem Nachfolger *Hans Tinner*.

17. Die letzten handbetriebenen *Barrierenposten* im Bezirk, «*Ochsensand*» zwischen *Haag* und *Buchs* und «*Münzgraben*» bei *Haag-Gams*, werden ersetzt. Fortan versehen auch bei diesen Bahnübergängen signal- und zuggesteuerte *Schrankenanlagen* ihren Dienst.



17. Dezember: Der handbetriebene Barrierenposten im «Ochsensand» zwischen Haag und Buchs wird durch eine automatische Schrankenanlage ersetzt.

18. Die *FDP-Bezirkspartei* schlägt zuhänden der kantonalen Delegiertenversammlung den *Buchser Juristen Dr. Jakob Rhyner* als Kandidaten für die *Nationalratswahlen* vom 18. Oktober 1987 vor.

21. In *Buchs* endet eine ausserordentliche evangelische *Kirchgemeindeversammlung* mit einer Überraschung. Der von der *Kirchenvorsteherschaft* vorgeschlagene *Pfarrer Peter Quellmalz* wird mit 195 zu 178 Stimmen überraschend deutlich nicht gewählt. Der ausserordentlichen *Kirchgemeindeversammlung* sind harte Auseinandersetzungen um die umstrittene Person des vorgeschlagenen *Gemeindepfarrers* vorausgegangen.

An *Weihnachten* führt die *Musikschule Werdenberg* die «*Zähler Wienacht*» von *Paul Burkhard* auf.

Januar 1987

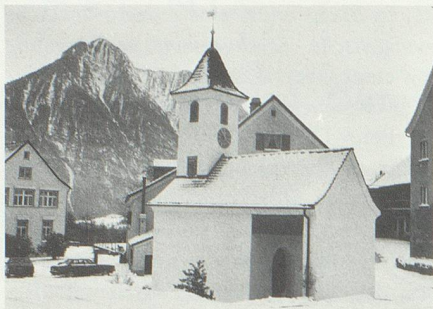
1.-4. Der *Ornithologische Verein Sevelen* feiert sein 70jähriges Bestehen.

5. Die *Bezirkspartei des LdU* lässt verlauten, dass die *Grabserin Margrit Krüger-Eggenberger*, *Präsidentin* des *Konsumentinnenforums* der deutschen Schweiz, zuhanden der *Kantonalpartei* als *Nationalratskandidatin* nominiert worden ist.



5. Januar: Margrit Krüger-Eggenberger aus Grabs wird von der Bezirkspartei des LdU als Nationalratskandidatin vorgeschlagen.

7. Die *St. Erasmuskapelle* in *Fontnas* ist seit der *Reformationszeit* nicht mehr für kirchliche Zwecke benutzt worden; seit 1816 diente sie sogar nur noch als «*Sprützhüsli*» für die *Feuerwehr*. Heute präsentiert sie sich in neuer Schönheit. Die *Kapelle* steht *Katholiken* wie *Protestanten* für kirchliche Feiern offen. Im Rahmen einer ganztägigen *Denkmalpflege-Exkursion* besuchen *Landammann Edwin Koller* und der *kantonale Denkmalpfleger Benito Boari* das neue *Schmuckstück* und stellen es den *Medien* vor.



7. Januar: Nach einer Restauration präsentiert sich die St.-Erasmus-Kapelle in Fontnas in neuer Schönheit.

Mitte Monat ist der Werdenbergersee wegen der anhaltend tiefen Temperaturen bis auf wenige Quadratmeter zugefroren, dies ganz zur Freude der Eisläuferinnen und Eisläufer. Die Enten, Teichhühner und Blässrallen sind in den Rheinlauf geflüchtet.

19. In Gams bricht eine zehnjährige Tradition ab. Mangelndes Publikumsinteresse zwingt die *Guggenmusik Gams*, ihren «Guggerball» vorläufig nicht mehr zu veranstalten.

19. Kurz nach Mittag bricht in der ehemaligen Teppichfabrik des Ulrich Vetsch hinter der Grabser Kirche ein Brand aus. Das Holzhaus, das bereits früher in den Schlagzeilen stand, als die Kirchenvorsteherschaft in diesem Gebäude einen Raum für Jugendliche schaffen wollte, erleidet durch den Brand Totalschaden.



19. Januar: In Grabs brennt die ehemalige Teppichfabrik Ulrich Vetsch.

27. Bern gibt dem *Konsortium Rheinkraftwerke Schweiz-Liechtenstein* keine Rückendeckung durch einen vorgezogenen Staatsvertrag. Das Konsortium wollte den Abschluss dieses Vertrages, bevor eine rund fünf Millionen Franken teure Umweltverträglichkeitsprüfung durchgeführt worden wäre. Die «*Vereinigung zum Schutze des Rheins*» zeigt sich erfreut über diesen Entscheid und hofft, dass nun künftig die betroffene Bevölkerung in die Entscheidungsprozesse mit einbezogen werde.

Februar 1987

4. In Sax wird die *Schul- und Dorfbibliothek* erweitert. Von der Aktion *Biblio-Suisse* wurde diese Bibliothek als Preisträgerin erkoren und kann Bücherserien zu stark reduzierten Preisen erstehen. Der Bücherbestand ist dadurch von 500 auf 1000 Exemplare angewachsen.

13. In Frümsern tagen die *Delegierten des Werdenbergischen Feuerwehrverbandes*. Im Jahr 1986 mussten die Werdenberger Feuerwehren zu 135 Einsätzen ausrücken. Diese verteilten sich auf: 41 Brandfälle, 17 Wasser- und Sturmschäden, 33 Öl- oder Chemiewehreinsätze, 2 Autobahneinsätze, 6 Unfälle, 34 technische Hilfeleistungen und 2 Einsätze wegen überhitzter Heustöcke.

18. Das *Bundesgericht* hat in Sachen der *Rodung für einen Fussballplatz in Haag* entschieden: Die Beschwerden gegen die Rodung von Auwald werden gutgeheissen, und der Ortsgemeinde Haag wird auferlegt, die für den neuen Fussballplatz eigenmächtig gerodete Waldfläche wieder aufzuforsten.

18. Der *Grosse Rat des Kantons St. Gallen* erlässt ein *neues Gesetz für den Sonderfall «Grenzfluss Rhein»*. Die Kosten, die inskünftig für den Unterhalt der Rheinkorrektionswerke anfallen, werden zu 25 Prozent den 23 politischen Rheingemeinden von Bad Ragaz bis Thal überbunden. 75 Prozent der Gesamtkosten übernimmt der Kanton. Dieses Resultat kommt nach einer gründlichen Debatte und gegen den Willen der Regierung mit 79 zu 69 Stimmen zustande. Vor allem die Rheintaler haben sich gegen eine höhere Belastung gewehrt und auf den Sonderfall des Grenzflusses hingewiesen.

20. In Buchs reicht die «*Bürgerinitiative zur Erhaltung der Räfiser Halde*» 468 Unterschriften bei der Behörde ein. Damit gibt sie dem Unmut vieler Bürgerinnen und Bürger von Räfis und Buchs Ausdruck, die sich gegen die geplante Einzonnung, Erschliessung und Überbauung der Räfiser Halde wehren.

21. Das *Kammerorchester «Camerata Rheintal»* konzertiert in Buchs vor einem begeisterten Publikum. Dieses erste Konzert steht unter dem Patronat der Arbeitsgemeinschaft Rheintal-Werdenberg.

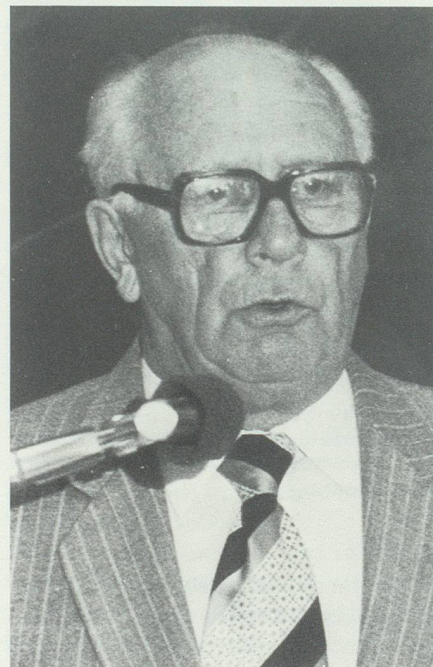
22. Am frühen Vormittag steht das *Hotel «Ochsen»* an der Churerstrasse in Buchs in Flammen. Die Feuerwehren von Buchs und Grabs bringen den Brand in kurzer

Zeit unter Kontrolle und verhindern so, dass umliegende Gebäude ebenfalls zu Schaden kommen. Eine ältere Person muss von der Feuerwehr aus dem brennenden Hotel gerettet werden. An Gebäude und Mobiliar entsteht hoher Sachschaden. Als Brandursache wird ein technischer Defekt angenommen.



22. Februar: Am frühen Morgen steht das Hotel «Ochsen» in Buchs in Brand.

25. In Buchs nimmt eine grosse Trauergemeinde *Abschied von Hans Rohner*, dem ehemaligen Schulratspräsidenten und Mitbegründer des Neu-Technikums Buchs. Hans Rohner starb kurz vor seinem 70. Geburtstag. Er hatte während Jahrzehnten das Schulwesen der Gemeinde Buchs und der Region massgeblich beeinflusst und wirkte auch sonst in vielen Ämtern zum Wohle der Öffentlichkeit.



25. Februar: Ein grosser Trauerzug nimmt in Buchs Abschied vom ehemaligen Schulratspräsidenten Hans Rohner.

März 1987

4. Die *Buchser Feuerwehr* hat erneut zu einem *Grosseinsatz* auszurücken. Am Vormittag brennt es nach einem Funkenwurf bei Schweißarbeiten im ersten Obergeschoss des *Schuhhauses Bata* an der Bahnhofstrasse. Nur zehn Tage nach dem Brand des Hotels «Ochsen» verursachen Feuer, Rauch und Löschwasser somit erneut hohen Sachschaden.

6. Die bekannte St.Galler Buchautorin *Eveline Hasler* liest anlässlich der Hauptversammlung der *Gemeindebibliothek Buchs* aus ihrem Auswandererroman «Ibicaba» und ihrem Buch «Anna Göldin», das von der letzten in der Schweiz als Hexe zum Tode verurteilten Frau handelt.

7. Nach über 30jähriger Pause werden in *Gams* wieder einmal mit einem offiziellen «Funken» die bösen Geister vertrieben und der Winter verbrannt.

8. Um die Mittagszeit lösen sich vom 2 343 Meter hohen *Alvier* riesige Schneemassen und gehen im bekannten Skitourengebiet *Gauschla* nieder. Dabei wird eine *Tourenskifahrerin* verschüttet. Sie kann allerdings bald von den Rettungsmannschaften lebend geborgen werden.

8. «*Schibuu, Schibaa, Schibii, wemm soll dia Schiiba sii?*» Nach diesem überlieferten Spruch werden in *Trübbach* glühende Eschenholz-Rädli von den *Butziholzern* in den Nachthimmel geschlagen. Die *Trübbächler* haben damit am Funkensonntag eine alte Tradition wieder aufleben lassen. Mit dem gleichzeitigen Verbrennen des «Butzis» soll der Winter vertrieben werden.

14. Die Generalversammlung der «*Bank in Buchs*» beschliesst, das Aktienkapital von fünf auf acht Millionen Franken zu erhöhen.



16. März: Ausgangs Trübbach entgleisen drei Güterwagen eines Transitzuges.

16. Ausgangs *Trübbach* entgleisen auf der Höhe der Schienenteilung zwischen Stammgleis und Umfahrung drei Güterwagen des Transitzuges *Buchs-Basel*. Der Unfall fordert keine Verletzten.

22. Im schwedischen Sälen schlägt für den *Werdenberger Skirennsport* eine Sternstunde: Der *Grabser Thomas Wolf* holt sich an der Junioren-Ski-Weltmeisterschaft den *Weltmeistertitel* in der Disziplin *Riesenslalom*.

24. Eine riesige, schwarze Rauchwolke breitet sich vom *Sennwalder Industriegebiet* bis weit in den Bodenseeraum hinab aus. Das Teppichresten- und Pneu-lager der *Sennwalder Altstoffhandelsfirma Herit AG* brennt wie Zunder. Die ausserordentliche Rauchentwicklung verängstigt die Bevölkerung derart, dass die Telefone auf der *Gemeindekanzlei* in *Frümsen* heisslaufen. Auch Leute aus *Vorarlberg* erkundigen sich verunsichert, ob die ganz in der Nähe gelegenen *Tanklager* oder die *Ölraffinerie Sennwald* in Brand geraten seien.

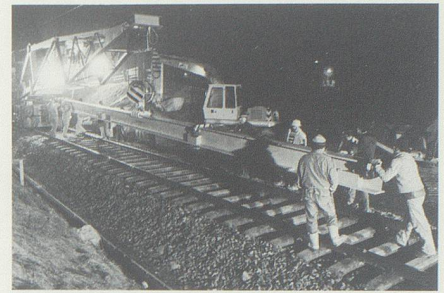


24. März: Im Teppichresten- und Altpneu-lager der Sennwalder Firma Herit AG kommt es zu einem Brand, zu dessen Bekämpfung über 50 Feuerwehrleute aus den Sennwalder Dörfern und aus Buchs im Einsatz stehen.

April 1987

1./2. In der Nacht von Mittwoch auf Donnerstag wird in *Salez* mit den Bauarbeiten des Projekts «*Bahnunterführung Bühel*» begonnen. Eine Notbrücke mit einem Gewicht von 37 Tonnen wird über Nacht erstellt.

3. Die politische *Gemeinde Sevelen* beschliesst nach einigen engagierten Voten einen *Steuerplan*, der eine Steuerfuss-senkung von 18 Prozent vorsieht.



1./2. April: Die Bauarbeiten für die Bahnunterführung Bühel in Salez sind im Gange. Über Nacht wird eine Notbrücke erstellt.

5. Die *Grabserin Ursula Hess-Sprecher* von der SP wird in einer Kampfwahl in das *Werdenberger Bezirksgericht* gewählt.

10. Mit einem klaren Votum der Grundeigentümer wird in der evangelischen Kirche *Grabs* die *Gesamt-melioration mit Güterzusammenlegung Grabserberg/Staudnerberg* abgelehnt. Das Argument des *Gemeindammanns*, dass mit dem Meliorationsprojekt eine Möglichkeit zur Verbesserung der bescheidenen Einkommen in besagtem Gebiet geschaffen würde, dringt nicht durch. Das 19-Millionen-Projekt wird von 505 Grundeigentümern abgelehnt, dafür sprechen sich nur gerade 191 aus.

13. Für die kommenden Jahre sind die *Werdenberger Schlossfestspiele* gesichert. In *Buchs* wird eine «*Genossenschaft Werdenberger Schlossfestspiele*» gegründet.

14. Nachdem Wochen zuvor die *Schulbürger-versammlung von Frümsen* einen 2,6-Millionen-Kredit bewilligt hat, gibt nun auch *St.Gallen* grünes Licht für die *Sanierung der Primarschule Frümsen*.

Mai 1987

2. Die *Messerschmitte am Buchser Farbach* bleibt erhalten. Nach aufwendigen Instandstellungsarbeiten durch Mitglieder der *Historisch-Heimatkundlichen Vereinigung des Bezirks Werdenberg (HHVW)* kann die alte *Messerschmitte* von *Caspar Roth* wieder in funktionstüchtigem Zustand präsentiert werden.

7. Bundesrat *Jean-Pascal Delamuraz* setzt die Tradition seiner Vorgänger *Brugger* und *Furgler* fort und besucht das *Neu-Technikum Buchs*.

9. Das Fernsehen *DRS* würdigt in seiner Sendung «*Öisi Musig*» das musikalische Schaffen von *Hans Müller-Luchsinger*

(Weite). Der Multiinstrumentalist, Komponist und Leiter von Jodlerclubs wurde bereits 1982 vom Konservatorium Brunn (CSSR) für sein folkloristisches Schaffen mit einem akademischen Ehrentitel ausgezeichnet.

12. In Buchs wütet der Feuerteufel erneut. In den frühen Morgenstunden steht das Restaurant «Falken» in Flammen und brennt vollständig aus. Der Brandstifter wird kurz darauf festgenommen. Er gesteht die Tat.

24. Die umstrittene Vorlage Teilzonenplan «Räfiger Halde» wird von der Buchser Stimmbürgerschaft angenommen. 1340 Ja- gegen 1144 Nein-Stimmen ermöglichen es, die Räfiger Halde als zusätzliches Wohngebiet im Rahmen des Überbauungsplanes zu erschliessen.

30. Der Orchesterverein Liechtenstein-Werdenberg feiert sein zehnjähriges Bestehen.

Juni 1987

1. Radio Gonzen, das Regionalradio mit Sitz und Studio in Buchs feiert sein einjähriges Bestehen. Der Start ist überraschend gut gelungen, sowohl bezüglich der Programmgestaltung, der Hörerbindung und -beteiligung als auch in finanzieller Hinsicht. Radio Gonzen ist bereits ein wichtiger Bestandteil des öffentlichen Lebens in den Bezirken Werdenberg und Sargans.

3. Schüler der Landwirtschaftlichen Schule «Rheinhof» in Salez pflanzen am südlichen Dorfeingang von Frönsen 5 240 Reb-
ben. Der neu geschaffene Rebberg dient verschiedenen wissenschaftlichen Untersuchungen. Auf das Jahr 1989 wird erstmals ein Ertrag von rund 5 000 Litern Wein erwartet.

3. In der Buchser Kehrlichtverbrennungsanlage wird im Zuge der Erstellung einer Rauchgaswaschanlage der Waschturm aufgestellt und montiert. Mit der rund 8,5 Millionen Franken kostenden Anlage soll der Schadstoffausstoss der Kehrlichtverbrennungsanlage weitgehend reduziert werden.

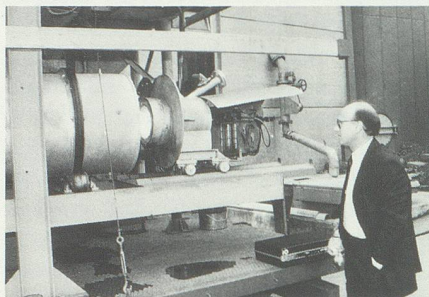
4. Auf Schloss Sargans feiert der Arbeitgeberverband Sargans-Werdenberg seinen 25. Geburtstag.

11. Die Walliser Regierung besucht das Städtchen Werdenberg.

12.-14. Am Kreismusiktag in Sevelen treffen sich zehn Musikgesellschaften von

Rüthi bis Azmoos und messen sich im musikalischen Wettkampf.

26. Das Buchser Unternehmen Umwelttechnik Buchs AG präsentiert eine Pilotanlage zur Trocknung und Verbrennung von Klärschlamm. In den USA und in Japan ist dieses Verfahren bereits verbreitet, in Europa hingegen erlebt es in Buchs eine Premiere.



26. Juni: Die Buchser Firma Umwelttechnik AG stellt eine Pilotanlage zur Trocknung und Verbrennung von Klärschlamm vor.

26.-28. In Grabs sind anlässlich der 37. Auflage des Werdenbergischen Bezirks-sängerfestes Gesang und Musik Trumpf. Der Männerchor Grabs kann an diesem Anlass ausserdem seinen 125. Geburtstag feiern. Nahezu 800 Sängerinnen und Sänger versammeln sich an diesem Fest auf dem Grabser Marktplatz.

27./28. Auch Oberschan feiert: Der Schützenverein kann auf sein 100jähriges Bestehen zurückblicken und gleichzeitig den umgestalteten Schiessstand einweihen.

26. bis 28. Juni: In Grabs findet das 37. Werdenbergische Bezirks-sängerfest statt.



Ende Juni/anfangs Juli. Tagelang andauernde Regenfälle lassen den Rhein auf eine seit den fünfziger Jahren nicht mehr gesehene Höhe ansteigen. Der riesige Holzmengen führende Fluss überschwemmt im unteren Rheintal das Vorland und durchbricht bei Fussach sogar den Damm. Diese Geschehnisse lassen die Diskussionen um die geplanten Rheinkraftwerke erneut aufkommen. Die kritischen Stimmen zu diesem Projekt mehren sich, nachdem der Rhein die Bedingtheit seiner Zähmbarkeit einmal mehr unter Beweis gestellt hat.



Juni und Juli: Die schweren Unwetter haben unübersehbare Folgen. Das Bild zeigt die überschwemmte Bahnunterführung Rohert bei Sennwald am Wochenende vom 18./19. Juli.

30. Eine «Interessengemeinschaft Pro Mehrzweckhalle Grabs» tritt erstmals an die Öffentlichkeit. Sie ist überparteilich und setzt sich aus Mitgliedern verschiedener Dorfvereine sowie kulturell und wirtschaftlich Interessierten zusammen. Die Vereinigung möchte die nun 13 Jahre andauernden Diskussionen um eine Grabser Mehrzweckhalle endlich beenden und das ihrer Ansicht nach dringende Projekt realisieren.

Juli 1987

1. Das kantonale *Spital Grabs* veröffentlicht die Betriebsrechnung 1986. Ihr ist zu entnehmen, dass sich die Patientenzahl gegenüber dem Vorjahr kaum verändert hat. Von den 1986 behandelten Patienten wohnten 2 810 oder 54,1 Prozent im Bezirk Werdenberg.

3. Ein symbolischer erster Spatenstich leitet in *Grabs* die Arbeiten am Neubau des *Altersheims im Stüttli* ein.

3. In *Sevelen* verursacht ein heftiges Sommergewitter vielerorts *grosse Flurschäden*. Mehrere Hänge geraten ins Rutschen, und Hunderte von Kubikmetern Erde lösen sich ab.

8. Der Xylophonist Ralph Heid aus Buchs ist «Plattengötzi» für die *erste Musikkassette des Gamsers Pius Bamert*. Der Musiker und Musiklehrer Pius Bamert ist in der Region bereits seit Jahren bekannt als Organist, Panflötist und Pianist. Er hat auch die Musik zu verschiedenen Filmen komponiert.

12. Der Schneefleck auf *Alp Arin* ob *Sevelen* verschwindet in diesem Jahr, hauptsächlich als Folge der ergiebigen Regenfälle, recht früh.

14. Die Nachrichtenagentur AP berichtet von der Anklage gegen drei Verantwortliche der «*Metallwerke Buchs AG*» wegen angeblicher Lieferung von Teilen für eine Uran-Wiederaufbereitungsanlage nach Pakistan.

23./24. Die Redaktionskommission der eidgenössischen Räte (National- und Ständerat) tagt im St.Galler Rheintal und besucht bei dieser Gelegenheit die *Landwirtschaftliche Schule «Rheinhof»* in *Salz*.

30. Die «*Metallwerke Buchs AG*» bleiben in den Schlagzeilen: Es wird bekannt, dass 55 der insgesamt 69 Mitarbeiter auf Ende Oktober entlassen werden. Dieser Entscheid kommt der Schliessung des



30. Juli: Die Metallwerke Buchs AG entlässt per Ende Oktober 55 der insgesamt 69 Mitarbeiter.

einst blühenden Buchser Unternehmens gleich. Als Grund für die Produktionseinstellung wird die Konzentration auf «zukunftssträchtige Geschäftstätigkeiten ohne Risiken» angegeben.

August 1987

3. Der *Ausbau der N 13* zu einer vierspurigen Autobahn zwischen Haag und Au beginnt in *Sennwald* mit einem symbolischen ersten Spatenstich für das *Baulos Oberriet-Haag*.

17. Anlässlich der «*Werdenberger Schlossfestspiele*» findet im Hof des Schlosses Werdenberg die Premiere des musikalischen Lustspiels «*Meine Schwester und ich*» von Ralph Benatzky statt. Die musikalische Leitung hat Günther Ott-Simont, Bichelsee, Regie führt Karl Strathmann, Osnabrück.



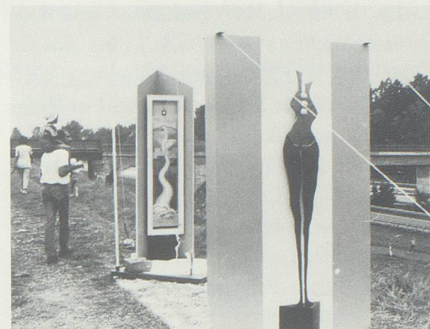
17. August: «*Meine Schwester und ich*» ist der Titel des Stücks, das anlässlich der «*Werdenberger Schlossfestspiele*» im Schlosshof aufgeführt wird.

17./18. Der Männerchor *Oberschan* feiert mit einem grossen Sängerfest seinen 150. Geburtstag. Ein zahlreiches Publikum bezeugt dem Verein Sympathie und Verbundenheit.

18. *Verena Kuhn*, Mitglied der FDP, wird im zweiten Wahlgang für den zurückgetretenen Othmar Sidler (CVP) in den *Buchser Gemeinderat* gewählt. Sie ist die erste Gemeinderätin innerhalb des ganzen Bezirks Werdenberg.

23. Das zweite «*Rhy-Fäscht*» auf den *Rheindämmen* von Buchs und Schaan steht unter dem Motto «*Kunst am Strom*». 47 Künstlerinnen und Künstler stellen ihre Werke (plastische Objekte, Malereien, Zeichnungen, Fotografien usw.) zum Thema «*Rhein*» aus.

23. Auf *Schloss Werdenberg* gastieren die *Musikschulen Oberrheintal, Liechtenstein und Werdenberg* und gestalten gemeinsam einen musikalischen Nachmittag.



23. August: Dieses Kunstwerk mit dem Titel «*Rheinkapelle*» wird anlässlich des zweiten «*Rhy-Fäscht*» auf dem *Rheindamm* bei *Buchs* gezeigt.

27. Im *Gemeindesaal Gams* geben zwölf Musiker und Musiklehrer im Rahmen der «*Werdenberger Schlossfestspiele*» ein weiteres *Konzert*.

September 1987

2. In *Sevelen* treffen sich rund 170 Bezirksschulräte aus dem ganzen Kanton St.Gallen zu ihrer Jahrestagung. Als Gastreferent spricht Regierungsrat *Ernst Rüesch* über die bildungspolitische Situation in der Schweiz.

5. Das «*Rettungscorps Gams*», ein freiwilliger Verein innerhalb der örtlichen Feuerwehr, feiert sein 90jähriges Bestehen.



5. bis 13. September: Über diese Anlage werden an der «*WIGA*» in Buchs in einem Kurzversuch die ersten *Lokalfernseh-Sendungen* ins *Werdenberger Kabelnetz* eingespielt.

5.-13. Werdenberger Industrie- und Gewerbeausstellung («WIGA») in Buchs. Über das Werdenberger Kabelnetz wird anlässlich dieser Schau ein Schritt in Richtung Medienzukunft getan: Das «Radio Gonzen», der «Werdenberger & Obertoggenburger» und die Werdenberger Kabelnetzbetriebe unternehmen gemeinsam einen Lokalfernseh-Kurzversuch mit täglich fünf Stunden Programm aus der «WIGA». Zum ersten Mal werden neben Bildschirmtexten auch Live-Bilder von einer Podiumsdiskussion mit den Werdenberger Nationalratskandidaten ausgestrahlt.

11. An der «WIGA» in Buchs präsentiert sich Sennwald als Gastgemeinde mit einem grossen Unterhaltungsabend, der einen bunten Querschnitt durch das rege Vereinsleben der Dörfer Frumsen, Haag, Salez, Sax und Sennwald vermittelt. Rechtzeitig auf die Eröffnung der «WIGA» hat der Sennwalder Gemeinderat eine gediegene, reich illustrierte Broschüre herausgegeben, die die Schönheit und Vielfalt dieser Gemeinde vortrefflich zum Ausdruck bringt. Autor ist Hans Jakob Reich, Salez.

12./13. Organisiert von der «Liga für Kulturkrämpfe im Grenzdreieck», findet auf

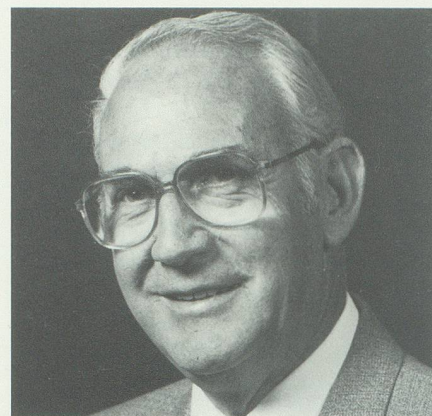
der alten Seveler Rheinbrücke zum dritten Mal die Ausstellung «Rheinzeichen» statt. Erstmals legen die Künstlerinnen und Künstler aus der Region ihren Werken eine thematisch einheitliche Aussage («Abfall») zugrunde.

13. Im Werdenberger Kleintheater «fabriggli» in Buchs feiert eine vorzügliche Eigenproduktion Premiere. Unter der Regie von Peter Sutter, Buchs, spielt eine «fabriggli»-Schauspielergruppe die klassische Sophokles-Tragödie «Antigone».

17. Heute kann in Sargans der Neubau der Eingliederungsstätte Werdenberg-Sargans, eines bedeutenden Sozialwerks, offiziell eingeweiht werden. Er bietet 60 bis 80 Behinderten und deren Ausbildnern Platz. Die Baukosten von 4,7 Millionen Franken übernehmen der Bund (50 Prozent), der Kanton St.Gallen (25 Prozent) und alle Gemeinden beider Bezirke (25 Prozent).

21. Unerwartet stirbt im Alter von 64 Jahren alt Kantonsrat Hans Brander, Buchs. Als beliebte und angesehene Persönlichkeit hatte er sich über Jahrzehnte in vielfältiger Weise um Belange der Öffentlichkeit verdient gemacht. Er war unter anderem Technikumsrat des Technikums Buchs, und noch vor weni-

gen Monaten wurde er zum Präsidenten des Stiftungsrates der NTB-Studienstiftung gewählt.



21. September: Im Alter von 60 Jahren stirbt in Buchs Hans Brander, Technikumsrat und Präsident des Stiftungsrates der NTB-Studienstiftung.

Bilder

Archiv Werdenberger & Obertoggenburger, Auswahl Heini Schwendener, Buchs

Resultate der Eidgenössischen Volksabstimmungen

Eidgenössische Volksabstimmung vom 7. Dezember 1986

Mieterschutzartikel	Ja	Nein
Wartau	477	203
Sevelen	290	177
Buchs	1 328	480
Grabs	534	255
Gams	272	176
Sennwald	292	221

Bezirk Werdenberg	3 193	1 512
Schweiz	922 309	510 407

Schwerverkehrsabgabe	Ja	Nein
Wartau	223	458
Sevelen	149	323
Buchs	646	1 152
Grabs	300	488
Gams	109	343
Sennwald	129	395

Bezirk Werdenberg	1 556	3 159
Schweiz	486 301	947 150

Eidgenössische Volksabstimmung vom 5. April 1987

Asylgesetz	Ja	Nein
Wartau	632	266
Sevelen	414	207
Buchs	1 572	637
Grabs	771	385
Gams	339	170
Sennwald	435	143

Bezirk Werdenberg	4 163	1 808
Schweiz	1 179 779	571 874

BG Aufenthalt und Niederlassung der Ausländer

	Ja	Nein
Wartau	605	268
Sevelen	404	202
Buchs	1 526	624
Grabs	765	363
Gams	329	165
Sennwald	421	144

Bezirk Werdenberg	4 050	1 766
Schweiz	1 121 238	585 068

Rüstungsreferendum	Ja	Nein
Wartau	382	516
Sevelen	302	326
Buchs	954	1 274
Grabs	504	650
Gams	229	285
Sennwald	244	339

Bezirk Werdenberg	2 615	3 390
Schweiz	713 900	1 045 995

Doppeltes Ja	Ja	Nein
Wartau	537	355
Sevelen	366	241
Buchs	1 440	729
Grabs	767	370
Gams	305	200
Sennwald	312	253

Bezirk Werdenberg	3 727	2 148
Schweiz	1 080 293	627 250

Statistisches

Werdenberger Bevölkerungsstatistik per 31. Dezember 1986

Betriebszählung 1985

Arbeitsstätten und Beschäftigte im Kanton
St. Gallen und im Bezirk Werdenberg

Total

Arbeitsstätten Kanton	26 927
Arbeitsstätten Bezirk	1 974
Beschäftigte Kanton	181 032
Beschäftigte Bezirk	11 428

Sektor 1 (Land- und Forstwirtschaft)

Arbeitsstätten Kanton	7 632
Arbeitsstätten Bezirk	663
Beschäftigte Kanton	12 200
Beschäftigte Bezirk	1 117

Sektor 2 (Gewerbe und Industrie)

Arbeitsstätten Kanton	5 175
Arbeitsstätten Bezirk	385
Beschäftigte Kanton	84 549
Beschäftigte Bezirk	5 361

Sektor 3 (Dienstleistungen)

Arbeitsstätten Kanton	14 120
Arbeitsstätten Bezirk	926
Beschäftigte Kanton	84 283
Beschäftigte Bezirk	4 950

	Bevölkerungtotal	Ortsbürger	Ausländer	Schweizerbürger
Sennwald	3 421	1 209	310	3 111
Haag	780			
Salez	560			
Sennwald	960			
Frümsen	511			
Sax	610			
Gams	2 428	1 059	153	2 275
Grabs	5 284	2 291	466	4 838
Buchs	9 638	1 593	1 433	8 205
Sevelen	3 237	993	388	2 849
Wartau	3 891	1 179	418	3 473
Trübbach	1 012			
Azmoos	1 201			
Oberschan	644			
Weite	1 034			
Bezirk Werdenberg	27 899	8 324	3 168	24 751

Die konfessionelle Aufteilung in den Werdenberger Gemeinden am 31. Dezember 1986

	Bevölkerung	Protestanten	Katholiken	Übrige
Sennwald	3 421	2 303	974	144
Gams	2 428	513	1 851	64
Grabs	5 284	3 801	1 215	268
Buchs	9 638	5 431	3 538	669
Sevelen	3 237	2 024	948	265
Wartau	3 891	2 497	1 242	152
Bezirk Werdenberg	27 899	16 569	9 768	1 562